

ВІСНИК

УКРАЇНСЬКОГО ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМІТЕТУ

Ч. 7 | 45

КРАКІВ - ЛЬВІВ

1.VIII.1943

УКРАЇНСЬКІ ГРОМАДЯНИ!

Живемо в часі одної з найважчих воєн. Не тільки ми, але й усі інші європейські народи переносять величеські воєнні тягари й на це певна ніякої ради. Одинокий мудрий надіональний наказ: видергати, заощадити якнайбільше національних сил, в тверчій готовності діжатися закінчення крижавої весняної хуртовини.

З вдоволенням отверджуємо, що цей національний наказ находить повне зрозуміння в нашему народі. Неслужебні тему наказові українські громадяни докладають усіх зусиль, щоб українське національно-суспільне життя в спекої та творчій праці розвивалося та разбудовувалося щораз краще. У висліді буйно розвівлося наше шкільництво, широко розгорнулася наша культурно-освітня праця, зразково наладнана місцева саморуправа та в день на день кращають господарські відносини.

Все це чималі цінності, які не можуть приходити задурино, але скупляються трудами та жертвами. Свідоме цього українське громадянство й тому все добрівально та зі зрозумінням виконує такі важкі воєнні повинності, як військова служба в Галицькій Дивізії, здача збіжжевих контингентів, виїзд на роботи до Німеччини, праця в Службі Батьківщині й т.д.. З другого боку це дуже і дуже не до вподоби всім ворожим чинникам, що намагаються не тільки злемити воєнний фронт, але і зруйнувати, запілля, перервати комунікаційні сполучки, зніщити харчеві припаси, перелюдити у воєнній продукції,

Зокрема в сotаннєму часі ці ворожі дії дуже поширились та прийняли деякі незвичайно якірні вияви. Наш досі спекійний край стоїть перед поважними загрозами. Ворохі петягнення заклопотити спокій, порушили безпеку життя й майна стають щораз частішим явищем і саме це

спонукую нас віднати прильдно голос, в'ясувати наше становище та подати вказівки, як нам поступати. Робимо це в спільному порозумінні з усіми відповідальними українськими громадськими чинниками і віримо, що наш вілос дійде всюди, де треба.

Стверджуємо, що українське громадянство на цілій українській етнографічній території ГГ стояло і стоїть за правопорядок і лояльно виконує свої обов'язки супроти державної влади, не зважаючи на маленку ворожу пропаганду і не зважаючи на всі напасті партизанських банд, що їх жертвами впало вже отільки українців, головне Львівської області. Сьогодні вже й у спокійній досі Галичині спалахують блудні егні анархії, себто безправства та безладдя.

Українські Громаднине! Мусимо далі зберігати рівновагу духа і нашу музну поставу, яка личить нам як демовитим господарям нашої прадідної землі. Мусимо непокутно стояти на сторожі Божих законів і припинити самосуди, що є явищем морального зичавіння.

Теж у почутті відповідальності за долю й честь українського народу кличемо Вас послідовно стояти на засадах правопорядку і на кожному кроці претиставитися ворожим діям. Не дозвольте, щоб наші люди піддавалися різним підшептам і провокаціям і, порушуючи порядок, ставали спілним знаряддям ворожих для українського народу сил. Давайте їм відповідь ділом, пильно виконуючи воєнні обов'язки. Пам'ятайте, що на час жнів обов'язує винятковий стан. За всяке безправство і законет може відповідати родина воронобника, все село. Тепер, у час обірної відповідальності, навіть увесь народ може потерпіти за нерозумні вчинки окремих людей і гуртів. Не забуйте також, що т.зв. лігенища - це не колишні панські двори, але державні маєтки, а їх служба - це державна олумбба. І звсігда майте на увазі одно, що переживши воєнний час і всяку опробу порушення порядку влада каратиме на підставі твердих воєнних законів. Знайте, що найгрізніший наш ворог - це внутрішня анархія. Ось вона знову пребуває прокрастина в наше життя. Розумійте, що анархію є втеча від обов'язків, які накладають на нас війна. Анархієв є підмова ухилятися від почесної служби в СС Дивізії Галичини. Анархієв є втеча із Служби Батьківщині. І вкінці найгнідкішим проявом анархії є приписувати собі, чи своїм різним гурткам гурткам права судити і карати смерть.

Мусимо пам'ятати і вияснити всім, яке недоща загрожує від анархійного розвалу. Наше життя могло б стати тоді іграшкою у руках невід-

повідальних, а та й бажевільних людей. Намі культурні здобутки могли б пропасти, увесь наш дірібок міг би збернутись в руїну.

Український народ завжди визначався живим почуттям справедливості та правопорядку, і тому ніколи не мав і не хоче мати нічого спільногого зі звираділми бельшевицькими методами мордів, винущає, гра-
сунків і нищень. Якщо цього вимагає слухна потреба, український народ вміє постояти в обороні своїх прав, але гідно і по лицарськи. Це є закон нашої національної чести, осячений кров'ю княжих дру-
жинників, козацьких лицарів і героїв наших недавніх визвольних змагань. В ім"я цього закону осуджуємо всякі анархістичні личинки та коли б такі трапилися серед нас, тоді їхніх спричинників став-
те поза ряди української національної спільноти.

Українські Громадяне! Стаммо всі одною свідомою і дисциплінованою лавою в обороні цілості і морального здоров'я нашого життя. Пам'ятайте, що тільки наше жертовне прадво та зусиллями, при повній національній солідарності та громадській зрілості зможемо здобути і утвердити наше світле майбутнє.

Др. К. Паньківський

Др. В. Кубійович

УКРАЇНСЬКІ ХЛІВОРОБИ!

Вже почалися жнива: з косами й серпами йдемо на Ваші поля, щоб зі-
брати плоди вашої праці. Йдемо на лани в часі, коли війна входить у найбільш рішальну стадію, коли міліоны великів преславать кров в
обороні своїх народів і европейської культури. Міліоны робітників у всіх краях купуть збрю для фронту, а хлівороби продукуватимуть хліб для потреб війни.

На порозі п'ятого року війни звертаємося до Вас, Українські Хлівороби, з закликом: виконайте свій обов'язок! З продовживанням війни - воякам теж не стас легше на фронті. Але вояки нусять виконувати свій обов'язок аж до переможного кінця своєї боротьби і такожмо Ви, Українські Хлівороби, а в Вам, ми воі, члени Української Нації, мусимо виконувати наші обов'язки, що їх накладає на нас війна. Замінкаємо Вас виконати весну конечність, якою є здача контингентів збіжжя. Зробіть це в першу свідомість та не слухайте лукавих під-
ментів, якими вороги будуть певне намагатися баламутити Вас, щоб

ослаблювати фронт, щоб отягати нещастя на наших літдей та піддати нашій національній справі. Зверніть увагу на діяльність верхніх чинників та бережіть збіжжя перед іхніми саботажами.

На безмежних просторах охідного фронту йде велетенський бій, в якому шириться на довгі віки також доля всього українського народу; мусимо бути цього свідомі та ділжити всіх наших сил, щоб виробити краще майбутнє і добру діль! Український хліб де теж важна допомога в боротьбі з найбільшим ворогом Українства - з московським большевизмом!

Масові могили, що в них скриті неповинні українські жертви агресійного болшевицького терору завивають усіх нас не жаліти нічого для великої справи! Вони пригадують нам, що сталося би з усіми нами, коли б перемогла обагрена кров'ю неринних жертв червона зоря! Саме вих днях станули найкращі українського народу як добровольці під військові прапори, то й український селянин не може лишитись посаду, якщо не жаліють вони своєї крові, то чи ж можна отягатись в матеріальными жертвами? Одні з мечем у руці, другі з серпом - мусять допомогти у святій боротьбі!

Збіжевий контингент - це потом зрошені жертва, що її складає український хлібороб на жертівнику війни, нашої спільнії війни! Виступу контингенту диктують вимоги военної господарки, а вимірює їх Правління Генеральної Губернії.

Український Центральний Комітет

КУЛЬТУРНА ПРАЦЯ.

Дальша черга рефератів для Українських Освітніх Товариств.

Звіти з місць доказують, що українське промадянство живо цікавиться питаннями, які видвигає сучасна війна і вимагає від Українського Центрального Комітету заняття позитивного становища до біжучих політичних питань. Також реферати, що їх випускає Інститут Народної Освіти, тоді знаходять більше зацікавлення і слухачів, коли затурчують сучасні проблеми господарського, культурного й політичного характеру.

Доповідаючись до цього Інститут Народної Освіти випустив за останній місяць слідувчі реферати для УОТ-ів:

30. За що ми шануємо Івана Франка?

31. Про правильний збір та сушенні і зберігання сіна.

32. На оборону Рідної Землі.

У черві рефератів призначених для міських світлиць, інтелігенції
появилися:

5. сп. "На стійці!"

6. сп. Загида жива потреба допомоги українському студенству.

Крім цього у циклі рефератів призначених для прочитання в Вимкові
Передовиків "Української Служби Батьківщині" виготовлено ось які
реферати:

I. Наш Рідний Край, 2| Яких масмо сусідів?, 3| Україна за княжих
часів, 4| Галицько-Волинська держава, 5| Козацтво і Запоріжська
Січ, 6| Козацько-гетьманська держава, 7| боротьба українського наро-
ду проти царя та большевизму, 8| Українське письменство - дзерка-
ло душі народу, 9| Тарас Шевченко, 10| Леся Українка, 11| Іван
Франко, 12| Характерність, самопочана й повага до проводу, 13| Укра-
їнське робітництво в Німеччині, 14| Як большевики нищили україн-
ський народ?, 15| Багатства України і їх значення у світовому гос-
подарстві, 16| Українське відродження в літературі й культурі,
17| Сучасна світова війна і наші обов'язки, 18| Положення й здо-
бутки української національної смільності в Генеральній Губернії,
19| Почесна оборона Рідної Землі, 20| Новий лад в Європі.

Віддане до друку у серії інструкцій і вказівок:

1. Як підготувати і улаштувати Шевченківські свята. Матеріали і
вказівки.

2. Поклін Маркіянові Шашкевичеві. Збірка матеріалів і порад.

Керманич Відділу
Культурної Праді

СУСПІЛЬНА ОПІКА.

I. Конференція Референтів Суспільної Опіки усіх УОК Галичини та УДК Krakівського та Люблинського Дистриктів.

Дня 14. липня 1943р. відбулася конференція Референтів Суспільної Опіки УОК Галичини та деяких УДК Krakівського і Люблинського Дистриктів. Програма конференції була така:

Забезпечення родин робітників працюючих у Райху, зокрема справа рент для інвалідів праці - реферував мгр. Смолянецький.

Справа опіки над переселенцями - реферував п. Погорецький.

Справа фінансування дитячих вахістів і садків - реферував мгр. Буздан.

Справа промисловельної акції та загстівлі безалькогольних напоїв - реферував п. Никифорчин.

Дискусія над виголошеними рефератами.

Інструктах у справі черговій конференції Суспільної Опіки в місяці вересні 1943р.

Проголошення резолюцій.

Конференція мала діловий перебіг. На конференції поручено ще додатково сприяти допомозі "язням та сприятливому здоров'я". У відповіді конференції проголосовано такі резолюції:

I| Всі Окружні і Допомогові Комітети скличуть впередовж тижня, рахуючи від нинішнього дня конференції Голов Делегатур та їх Підреферентів Суспільної Опіки з метою поганення та інструкцій в справах

a| підсилення пропагандивної акції у справі виїзду зобов'язаних робітників на роботу до Німеччини,

b| піднесення в справах суспільного убезпечення своїх робітників сільсько-господарських і промислових, що виїздять до Німеччини та супільного убезпечення їхніх родин через місцеві "Каси хорих".

v| подання до відома тих прав на допомогу, що їх мають родини робітників в Німеччині і то так допомогу від держави як член донесено в баку Українського Центрального Комітету.

2| Всі Делегатури скличуть найдаліше до кінця липня ц.р. ширі конференції в участь Мужів Довір", священиків, вчителів та інших промислових самоврядних діячів з тим самим завданням, що їх мають конференції, організовані Окружними [Допомоговими] Комітетами для Делегатур.

3| Всі УОК|УДК| де є приміщені переселенці зобов'язані утворити у себе оціночні комісії якщо досі того не зробили в справах переселенців, щоби забезпечити за ними належні права на ці землі і майно, що їх мають одержати переселенці на виключну свою власність в новому місці сілку.

4| Особовий склад комісій в складі Голови, його заступника і більшої сили зобов'язані УОК |УДК| подати на письмі до Українського Центрального Комітету, якщо цього досі не зробили, до дня 20. липня 1943р.

5| Найдальше до двох місяців устійнити Роференти Суспільної Опіки ваконних платників за дітей у своїх дитячих вахістках, та переведути реоподарку вахістів на самовистарчальну базу.

6| Всі УОК |УДК| подбавть, щоби оснувати в своїх округах принаймен-
ше один захист для тих дітей, що їх батьки виїхали на роботу до
Німеччини.

7| Всі УОК |УДК| проведуть постійну виховно-освідомлючу протиаль'єголь-
ну і противікетингу акцію, передусім серед шкільної дітвори, доре-
стаючі молоді і жіноцтва.

8| Всі УОК |УДК| переведуть систематичну і радикальну кампанію про-
ти виробу і пиття самогону.

2. Справа господарювання харчами.

З уваги на тяжкий переднівковий час і незначні запаси харчів так
у Центральних, як теж Окружних чи Повітових магазинах Суспільної
Опіки, всякі прогульки, курси та різного рода імпрези не будуть у-
ти бути в засаді обслуговувані харчами з магазинів С.О. Про вимі-
від тієї сасади рішати буде Прорід Українського Центрального Комі-
тету агл. Прорід Українського Окружного Комітету на пропозиції Від-
ділу Суспільної Опіки УЦК чи Реберату Суспільної Опіки УОК і то ли-
шо в таких випадках, коли стан харчів даного магазину С.О. дозво-
лить покрити надзвичайні видатки без піходи для виспокойння постій-
них і нормальних потреб Суспільної Опіки на час до 15. жовтня 1943р.

Західи Українських Окружних агл. Допомігових Комітетів у справі
додаткових приділів харчів в Центральних магазинах Відділу Суспіль-
ної Опіки УЦК для обслуги таборів організованих самими Округами,
курсів чи прогульок, залишається без відповіді та узгляднення.
На ніякі додаткові приділи від Відділу С.О. УЦК скруги рахувати не
можуть. Відділ Суспільної Опіки УЦК звільняє єдим свою харчову ре-
зерву здепоновану в магазинах УОК [15% всіх харчевих запасів] і спа-
нити її до диспозиції УОК-ів в першу чергу на цілі обслуги вчитель-
ських курсів, таборів молоді і сезонових заїздів.

Звертаємо увагу всім Окружним Комітетам і Делегатурам на конечність
максимальної ощадності в господарюванні воїми редами харчів, що є
вдатні до довшого переховання.

Цей обійтник передадуть УОК і УДК своїм Делегатурам пегайнє до підо-
ма.

3. Допомігова акція у 1944 р.

Доведимо до відома, що у вересні відбудеться конференція референтів
С.О. в справі допомігової акції в 1944 р. До дискусії на цій конфе-
ренції належить підготуватися, беручи під увагу цьогорічний правиль-
ник про народні кухні, а зокрема спрацьвати такі питання:

- 1| господарське положення Округи,
- 2| піархія потреб допомоги,
- 3| організація допомоги [допомігові комісії кухні, індивідуальні
приділи],
- 4| контрольні органи,
- 5| магазинування харчів,
- 6| книговедення,
- 7| моральні і матеріальні користі з цьогорічної допомігової акції.

4. Ваготівля ярини:

Звертаємо увагу всіх УОК-ів на потребу заготовілі городевини і зби-
чів на 1944р. та її консервації. Передусім ці продукти повинні прид-

бати всі кухні відкритої Суспільної Опіки, та бурси, захисти і т.п. Способ і форма зagetівлі новини бути пристосовані до місцевих умов. Для тієї цілі треба використати зв'язки УОК-ів з господарськими відділами місцевих Окружних і Повітових німецьких управ.

5. Допомога родинам робітників, працюючих в Німеччині.

Переводиться організацію допомоги рідні робітника, який працює в Німеччині, - як рівномож хворим і калікам - поворотцям з Німеччини, якою нездібним до праці.

Всі члени рідні робітника, що працює в Німеччині, а саме: батьки, жінка, діти, брати та сестри, яким згаданий робітник в який нобудь спосіб допечагав до удержання, зголосяться до Муха Девір"я або панаха овайого села, які поінформують їх, як треба старатися про допомогу. Те саме мають зробити хворі й каліки, що вернулися з Німеччини нездібними до праці. Крім цього всі хворі та покалічені мають зголоситися негайно до місцевої Суспільної Обезпечальні, де можуть жадати виплати допомоги на тій основі, що всім робітникам в Німеччині отягано з платні виплату на Суспільну Обезпечальню і вони мають право того самого тут домагатися, без огляду на це, чи вони одержали відповідний документ, чи ні. Якщо Суспільна Обезпечальна відмовить, - тоді треба звернутися до неї на письмі з поданням точних даних, де захворів чи скалічив, письмо таке потвердить Уряд громадський та жадати відповіді на письмі, - на випадок відмови відповіди, переслати до УЦК - Реферат Опіки над Робітниками у Львові.

6. Справа посилок робітникам в Німеччині.

На основі розпорядження Головноустановленого Міністра Праці п. Завклля дозволено пересилати робітникам в Німеччині пачки вагом до 10 кг., але тільки з одягом [одяг, взуття, білля]. Не віно посилати харчів, ані запальних матеріалів.

Таку пачку, добре запаковану, та заадресовану точно і чітко [недати] адресу адресата і надавця, як рівномож таку саму адресу залучити обов'язково в середині пачки на картці [треба передати особисто до Перехідного Табору Уряду праці у Львові, вул. Шерницького 5-7 на руки Команданта табору п. Свораковського. При віддачі пачки Уряд Праці висилає на свій кошт.

[жадати посвідки відбору]

7. Про сезонні Дитячі Садки.

1| Пригадуємо, що Український Центральний Комітет не буде посилати підмоги на сезонові Дитячі Садки доти, доки не зберігть списока сезонових Дитячих Садків в цілої Округи.

2| Тому негайно треба прислати до Українського Центрального Комітету, Відділ Суспільної Опіки, Реферат Дитячих Ясел, Садків та Захистів, Львів, вул. Семінарська ч. 18] II п. список сезонових Дитячих Садків в кожній Делегатурі після таких даних:

ч.п. - Назва місцевості - Кількість дітей: хлопців-дівчат.

3| Реферат Дитячих Садків ладить альбом для всіх садків цілого ГГ, тому просимо вже з початку серпня ц.р. прислати до нас по 2-і знимки з життя Дитячих Садків. Обов'язково одна знимка повинна бути зроблена з приміщення, інші: діти на проході, при забаві, при обіді, різні групки і т.п. На відворотній стороні кожної знимки обов'язково треба написати, що знимка представляється, в якій місцевості та дата зроблення знимки.

4| Розчленення з одержаних підмог на сезонні Дитячі Садки треба
посилати до 5-го кожного місяця до нашого рођрату, бо в' противни-
ку випадкові підмоги на слідувачий місяць будуть здержані.

8. Гооподарювання і фінансування у Дитячих Захистах на терені Г.Г.

Згідно з розпорядженням Управління Генерального Губернаторства з дня 9.III.1942р. А.IX.953-05 МО| Не-Управи кожного Дитячого Захис-
ту с "обов'язані для кожного вихованка своєї заміжту усталити за-
коночного платника та почавши від 1.IU.1942р. стягати від нього сума-
ту за удержання та виховання вихованка, не 90.-зол. місячно за не-
мальних дітей, а по 120.- зол. місячно за аномальних | спінних,
глухо-німих та умовно-хідсталих |.

Такими законними платниками можуть бути:

1| Батьки, оскільки вони є в спроможності покривати кошти удержання

2| Громада, з якої вихованок походить, згл. в якій замешкував пере-
вотулениак до Дитячого Захисту.

3| Союз Волосних Громад, оскільки йде про особи, що не одержують до-
помоги з місця заміжкання, чи походження.

4| Управління Дистрикту Генерального Губернаторства.

Щоби цей закон перевести в життя треба для кожного вихованка у Да-
тічному Захисті завести персональний листок | Персональбен|, який
можна набути у референтів Суспільної Опіки при Окружному Старості
| Крайогавитмані| або у Рефраті Дитячих Захистів Українського Це-
нтрального Комітету, Львів, вул. Семінарська ч.18. По виповненні цього
персональних листків треба їх поділити на чотири групи, залежно від
циєго, хто буде замінним платником вихованка: батьки, 2| громада,
3| союз волосних громад, 4| дистрикт.

До I групи належатимуть діти, які мають батьків, або дуже близьких
кревних, що є в спроможності платити місячне визначену ставку за ви-
ховання та удержання дітей. До плачення за удержання та виховання
таких дітей треба візвати батьків через війта їхньої громади, форму-
ляром Г.Ф.2 | можна його дістати у Старостві|.

До II-ї групи належатимуть діти, які не мають батьків, ані най-
ближчих кревних, або яких батьки но є в спроможності платити за удер-
жання своїх дітей.

В такому випадкові за ці діти повинна платити громада, в якій замеш-
кував останнє вихованок. До плачення за удержання та виховання та-
ких дітей треба візвати дітичну громаду формуларем Г.Ф.3, з долучен-
ним персонального листка вихованка.

До III-ї групи належатимуть діти, які не мають батьків, ані най-
ближчих кревних та за яких не може платити громада, та якій вони
останнє замешкували, із за браку фондів на ту ціль. В такому випа-
дкові громада повинна переслати формулар Г.Ф.3 з персональним листком
вихованка та своїм супровідним письмом де свого Союзу Волосних
громад, а цей перебере на себе платність за даного вихованка.

До IV-ї групи належатимуть діти, які походять з Райху, СРСР, або
для яких не можна усталити місця заміжкання. В такому випадкові тре-
ба переслати персональний листок вихованка до Староства з постер-
дженням на цьому персональному листкові під точкою 23, що Управа Да-
тічого Захисту ~~з~~укала за місцем заміжкання вихованка та не могла
їого знайти. Староствے по провіренні справи та відповіднім заслін-
ням від себе пересилає цей персональний листок до Дистрикту з про-
ханням переняти кошти утримання вихованка.

Упорядкувавши в цей спосіб законних платників для кожного вихованка-
ка Дитячого Захисту треба щомісячно стягати оплати від обов'язаних
до цього осіб спеціальним формулляром, який можна дістати у Старості.

По упорядкуванні цих справ треба перевести постулювання про зворот
комтів за утриманців Дитячого Захисту від 1.IU.1942р. Це значить,
що обов'язані осіби до плачення за удержання та виховання дітей по-
винні платити за них почавши від 1.IU.1942р. до сьогодні щомісячно
по 90.- зл. або 120.- зол.

Оскільки б візвана громада до плачення комтів за вихованка нала-
якісь сумніви щодносне обов'язку постулення комтів, або не хотіла
цих комтів платити, такі справи треба передати до вирішення Старо-
сті, до якого належить дана громада.

В цей спосіб унормована справа фінансування Дитячих Захистів зачев-
нити плянну та самсвистарчальну господарку цих інституцій.

При такій господарці Дитячих Захистів Українські Комітети будуть
могти лише допомагати харчами Дитячим Захистам, а ніколи не треба
буде в цілості їх фінансувати.

Цю справу просимо полагодити в як найкоротшому реченні та про закін-
чення її повідомити Реферат Дитячих Ясел, Садків та Захистів, Відділу
Суспільної Опіки, Українського Центрального Комітету, у Мъєові
вул. Семінарська ч.18.

9. Справа народнього здоров'я.

З днем' 1.7.1943р. Реферат Народного Здоров'я УЦК обняв др. Іллян
Кордик.

Др. Роман Осінчук залишився головою УМСОП-у, та довіренім лікарем
УЦК. Уряд Дистрикту дозволив організувати санітарні курси першої до-
гомоги. Реферат Народного Здоров'я розіслав окрему інструкцію та
програму курсів до всіх УОК-ів.

Крім того Уряд Дистрикту дозволив організувати дитячі амбуляторії.
Ті Округи чи Делегатури, де є можливість відкрити таку амбуляторію,
просима звернутися за матеріалами та інструкціями до Реферату На-
родного Здоров'я УЦК.

Реферат НЗ пригадує, що сезонні садки і табори молоді кусять бути
під постійним медичним співом та доглядом.

10. Справа приділу взуття.

Українському Центральному Комітету вдавалось цероку закупити біль-
шу або меншу скількість взуття з дерев'яними підшовами, яке опісля
розділювалося за оплатою по між поєдинокі УСК [УДК] і Делегатури.

Цього року справа набуття взуття Централер є неможлива. Тому держу-
чим Прев'едам УОК [УДК] і Делегатурам вже тепер знести прохання до
своїх старостів чи повітових комісарів у справі приділу первої кіль-
кості взуття з дерев'яними підшовами для розподілу між більш постре-
бувчим населенням іхніх округ. Справи треба допильнувати тепер, коли
що не має великого запотребування на черевики, бо осінню ледве чи що-
небудь вдасться одержати. - Прев'єслід заведів просимо коротко по-
звітувати у відповідному місячному звіті.

Якщо б УОК зберігав приділ взуття, а не мав фондів на викуплення, -
треба звернутися до Відділу С.О. у Мъєові, а ми стараємося на пра-
ціль прийти з певною підмогою.

III. В справі індивідуальних підмог з державних фондів.

Між проханнями про уділення індивідуальної грошової підмоги з державних фондів зустрічається досить часто прохання урядовців УСК^{УЦК} і Делегатур чи їм підчинених установ | бурс, народних кухонь тощо.

Завважуємо, що згідно з напрямними Правління ГГ допомоги з державних фондів прислуговують передусім "старим та нездібним де праці утриманням ім рівнорядним".

Відповідно до цього можуть урядовці Комітетів старатися про підмоги з державних фондів тільки у дійсно виняткових випадках.

Тему вказаним в прохання урядовців Комітетів про підмогу переосмислити тільки тоді, коли підмога є конечно потрібна. В протилежному разі прохання не буде полагоджене.

I2. В справі заміни місць в лікувально-відпочинкових оселях.

Багато громадян, що вже одержали призначення до однієї з лікувальних осель стараються спісля з різних причин про заміну посвідки на іншу оселю. Вияснюємо, що такі зміни є після одержання посвідки з Правління ГГ неможливі, як також не можна відступати своєго місця в оселі комусь іншому.

I3. Обмеження в приниманні до лікувально-відпочинкових осель.

Подаємо де відома заінтересованих, що всі місця в лікувально-відпочинкових оселях в Моршині, Криниці та Заліщиках на місяці липень та серпень вже заняты. Деяка кількість вільних місць на місяць серпень є ще в оселі в Ямній.

Громадяни, що внесуть дальше прохання про призначення побуту в оселі в Моршині, Криниці і Заліщиках можуть одержати місце щайно в місцях вересні чи жовтні.

I4. Справа виїзду до лікувальної оселі в Криниці.

Згідно з зарядженим Правління ГГ до оселі в Криниці можуть приїхати тільки ті особи, які потребують лікування. Супротивного треба звернути увагу довірених лікарів, щоб при спрямованні хворих до Криниці цього перестерігали та виставляли лікарську посвідку лише в тому випадкові, якщо дійсно заходить потреба лікування в Криниці. За недодержання цього зарядження будуть постягнені до відповідальності лікуванці як і лікарі, що виставляють посвідки.

Подаємо текст відносного зарядження, що його одержав УЦК: Гл. за-лучник

"Ich teile Ihnen mit, daß mir vom SS und Polizeiführer im Distrikt Krakau nochmals ausdrücklich bestätigt worden ist, daß in dem vor- genannten Heim laufend ukrainische Kranke aufgenommen werden können. Es ist aber ausdrücklich darauf aufmerksam gemacht worden, daß es sich um Kranke handeln muss, die dort zur Wiederherstellung ihrer Arbeitsfähigkeit und Gesundheit hinkommen.

Ich bitte also, dafür zu sorgen, daß die nach Krynica vorgeschlagenen Zuweisungen dieser Auflage entsprechen". I.A. T ü r k.

15. Справа алькогольних напітків в народчих курніх.

Дійшло до нашого відома, що в деяких харчівнях УОК продаються алькогольні напітки.

Звертаємо увагу, що всі харчівні УОК - це передусім допомагальні установи і люди, яких стати на алькоголі напітки не потребують допомогти, тому й не повинні користати з них.

Крім того подавання алькогольних напітків у цих харчівнях підпадає престіж Комітету, як установи, яка керує і відповідає за наше національно-культурне життя та нарахує його на небажані наслідки в боку влади.

Референти СФ Комітетів звернуть на це увагу і негайно призначать дачу якінебудь алькогольних напітків у своїх харчівнях.

За євентуальне невиконання цього доручення - критічного референта С.С. даного Комітету до дисциплінарної відповідальності.

16. Пригадки.

1. Цим повідомляємо, що УОК-и, які зголосили замовлення на кухонну посуду мусить її відібрати з наших магазинів у Львові до кінця січня ц.р.

По тому роченні не будемо задерживати дальше кухонної посуду, але видамо тоді тим Комітетам, що зголосили в нас додатково замовлення на посуду.

2. Пригадуємо всім УОК-ам і Делегатурам, щоби подбали про перерібку одержаних від нас пурпурських одягів і білля на дитячі вбрання, і це для дітей у захистах і постійних дитячих одягах.
По перерібці і розподілі одягу треба нам прислати подрібний звіт, як використано придбану одежду.

Ієрманович Відділу
Суспільної Елікти.

Г О С П О Д А Р С Т В О

Контингентсва кампанія.

В цьому році, як і в минулому, включується Український Центральний Комітет в акцію загетівлі хліборобських продуктів. Маючи на увазі добрі зрозумілій наш національний інтерес доложать зусиль всіх клітин УЦК: Централія, Окружні Комітети, Делегатури й Мухі Довіра, в тім напрямі, щоби:

I | вияснити селянству доцільність і конечність виконати обов'язку
села в едній з найважніших ділянок воєнної господарки - в ділянці
прохарчування.

2 | заступатися за інтересами селянства | насіння, прохарчування,
паша | в дорозі безпосередньої співпраці з владою.

I. В цілі успішного переведення акції та щоби злегти працю в тере-
рені - Централія УЦК:

I | видає відозву до селянства за здачею контингентів,

2 | приготовляє брошурку про контингенти для вжитку УОТ-ів і коопе-
ратив,

3 | приготовляє брошурку для вжитку працівників Комітетів і інте-
лігенні, яка буде подавати основні думки й напрямні освідомлен-
чої пропагандистської праці,

4 | помістить у пресі в місяці серпні й пізніше ряд статей, призна-
чених безпосередньо для селянства, як і для вжитку доповідачів на
анкетах,

5 | висилатиме їхніх представників на окружні і повітові анкети -
конференції, що їх будуть скликувати урядові чинники.

II. Господарським референтам Комітетів і Делегатур даємо такі дру-
чення:

I | по одержанні відозви розкольпартувати її по селах у порозумін-
ні з кооперацією та самоврядною владою. В міоті має бути відозва
розділена на видних місцях і по установах,

2 | брошурку про контингенти для УОТ-ів негайно по одержанні доручити
Мужам Довір'я, що повчить їх, як її використати,

3 | з брошурою, що подаватиме напрямні освідомленої акції познайом-
ляться референти самі й роздадуть її тим інтелігентам, які висту-
пятимуть на місцевих анкетах з доповідями, окрема священикам і
вчительям,

4 | допильнують, щоби в окружних і повітових конференціях | анкетах |
які влаштюватиме влада взяла участь якнайбільше Мужів Довір'я
і сільської інтелігеннії. На ці анкети приготують собі референти
доповіді про контингенти, які виголосять на випадок, якби з Цен-
тралі не було представника. Це останнє торкається головно краків-
ської і люблинської областей.

5 | порозумітися з місцевою владою | крайс-чи бецірк-ляндвіртом |
щодо анкет в самій окрузі чи повіті, отже напр. волесні анкети чи
по селах, і приготувати реферат на такі анкети. Господарські рефе-
ренти мають взяти участь в анкетах, а якби анкет не було рівночас-
но більше, мусить Комітет чи Делегатура вислати на них своїх пра-
цівників, або представників інтелігеннії,

6| в урядовими чинниками відріхувати сталій контакт, інформувати їх про свою працю та перебіг самої заготівлі, завважені недосягнення, що до,

7| виконати зарядження подані в Віснику ч.6/43 з 15.червня ц.р. якщо цього досі не броблене,

8| в рамках місячних звітів до сладно інформувати Діловий Осередок - Львів про стадію заготівлі й свою працю так із виконання доручень із Вісника ч.6/43 як і теперішніх | і передавати відповідно писем до місцевих чинників у контингентових справах.

ІІІ. Голови Комітетів і Делегатур є особливо відповідальні за цілість освідомлю-пропагандивної акції й перебираєть особисто її керування, де господарські референти цілком ю обов'язки, або якщо треба їм помочі.

ІV. Комітети і Делегатури краківської області порозуміваються в контингентовій акції з уповноваженим на краківську область, інк. Гавном Лучинином | УДК Перемишль | і перед ним безпосередньо відповідають.

Дотичні Комітети і Делегатури одержали вже відповідні інструкції.

V. В лублинській області користуючись контингентовою акцією Представництвом УДК | др. Льонгин Голейко і др. Володимир Ловицький|. У всіх сиревах, в яких є компетентні урядові чинники лублинської області, треба Комітетам і Делегатурам звертатися до Представництва, а відповідно кореспонденції передавати до Ділового Осередка - Львів.

VI. Мушам Дозір"я всіх трьох областей доручасмо, а господарські референти допильнують виконання цих доручень:

I| помістити на видних місцях, у читальні, в кооперативі, відозву УДК,

2| порозумітися з господарським референтом Делегатури, згл. Комітету про те, чи буде в даній місцевості анкета скликана урядовими чинниками згл. управою волости. Якби була така анкета - треба на ній відчитати відозву УДК, а також брошурку призначенну для УОТ, коли б на ній не було нікого з Делегатури, ані місцевого інтелігента, що говорили про контингентову акцію,

3| на випадок, якби не була передбачена урядова анкета, зорганізувати в читальні або кооперативі сходини, на яких треба перечитати брошурку про контингенти і вияснити потребу позитивного підходу до здачі хліборобських продуктів,

4| про перебіг заготівельної кампаніїзвітувати у відступах що два тижні в Делегатури | Комітеті |, а у важливих випадках якнайскоріше.

VII. Нема ще достаточних заяв уряду щодо реченців здачі, - загальне інформують, що кінець заготівлі є перебачуваний эк. 20. грудня. З місцевою владою треба договарюватися що справі реченців так, щоби селяни могли заготовляти | молотити, відвозити | без шкоди для сінно-огородні обробітку після й не юсти перетяжоні роботами.

VIII. Правдоподібно буде проголошений, як і в минулому році, виймковий стан на час хнів. Також з тієї причини треса до контингентової акції підходить серйозно і присвятити їй всі сили.

IX. З уваги на те, що дальший хід війни ставить щораз більші вимоги через те, що життя ваповідається добре, контингенти в цьому році вищі як у минулому.

Український Центральний Комітет представляє владі свої думки про сподівані висліди загетівлі і ссягнув те, що в цьому році будуть притягнені до здачі хліберобських продуктів у більшій мірі великих господарств, окрім лігенафті, а селянські дрібні мають віддавати по своїй спромезі.

Також окружним і повітовим урядовим чинникам мусить референти об'єднувати місцеві господарські умовини. Зокрема вони мають дбати тим, щоби по волостях і селах розділювано контингенти згідно з господарськими можливостями та щоби село було обтяжено тільки твою квотою, яка не відтягнена контингентів лігенафтів дійсно припадає на село.

Промисловість.

Що на початку червня ц.р. розіслали ми "Анкетний листок для народного промислу" до всіх УОК, УДК і Делегатур на українських теренах ГГ, який належало по виневинам звернути до Господарського Відділу УЦК у Львові. Тим, хто ще цього не виконав, поручасмо виконані анкетні листки звернути нам можливо найскоріше.

Ремесло.

Річні сходини Об'єднання Праці Українських Ремісників.

Визвавши господарських референтів всіх клітин УЦК, якнайскоріше переслати до Господарського Відділу УЦК докладний звіт з відбутих згідно з нашим дорученням, Ширших Річних Сходин членів Об'єднання |див. Вісник УЦК ч. 6|44 з 15. червня 1943р. стор. 17 | з такими зауваженнями:

- 1| звіт Муха Довір"я ОПУР,
- 2| " господарського референта в переведеної контролі,
- 3| план праці проводу,
- 4| склад новообраниого проводу до затвердження.

Там, де ще такі річні ширі сходини не відбулися, доручаємо безпосередньо скликати їх і нам негайнозвітувати як подано вище.

Керманич
Господарського Відділу

ШКІЛЬНИЦТВО.

1. Справа неприймання на працю учитолів.

З уваги на велику недостачу учителів не слід без скромності відкинути Керманича Відділу Шкільних Справ УЦК приймати на працю до Комітетів ні абсолютентів учительських семінарій ні кий іншікованих учителів. Їх місце тільки в шкільництві.

Учителі - передовсім молоді, непанаті, невинні в ім'я загальності української справи самі зголомуватися на працю в школах на Холмщину і Підляжиня. Зголомлення приймає Відділ Шкільних Справ УЦК. Він забезпечує їх скромні стипендії.

2. Запотребування на вихованника до бурси.

Негайно потрібний вихованник до бурси в Білій Підляжинській. Перше - на приняття мас учитель торгівельних шкіл, який однічасно міг би мати працю в місцевій торгівельній школі. Умовини праці дуже добре. Зголомлюватися до Відділу Шкільних Справ УЦК.

3. Справа сплат учнів в бурсах.

У зв'язку із недалеким початком нового шкільного року додержуємо всім шкільним референтам в порозумінні з референтами Суспільної Опіки на терені кожного Комітету встановити одностайну місячну норму сплат від учнів, що живуть в бурсах чи тільки в харчах чи в громаді. При тому вказуємо, що треба намагатися зробити бурси самевистарчальними.

4. Стипендії для молоді середніх і фахових шкіл на шк.рік 1943|44.

Як широку, так і в шкільному році 1943|44 Український Центральний Комітет, Відділ Шкільних Справ, Реферат Депомоги Середньо-ї Фахово-шкільний молоді наділзватиме звертними стипендіями незаможних і сдібних учнів середніх і професійних шкіл з українською мовою навчання в Генеральній Губернії, щоб покрити кошти їхнього утримання в бурсі. При тому подаємо умовини, яких вимагає Комісія Депомоги Середньо-ї Фахово-шкільний Молоді від кандидатів на стипендії:

I| Кандидатами на стипендії є учні всіх типів шкіл з винятком всіх зланеве-«бесв'язкових» і однорічних званових шкіл |нижчого ступеня| та учнів підготовчих відділів всіх шкіл; в загально-освітніх школах є кандидатами на стипендії тільки учні вищих класів, тобто ІІ-ІІІ кл.гімн., ІІ-ІІІ курсу учительської семінарії і учениці семінарії для дитячих вихованниць |давніше за в. захоронкарських|.

2| Учні незаможних батьків та батьків, які пішли до СС Стрілецької Дивізії Галичина, які виказують дуже добре вчинки з поведінки та щенайменше добре в навчанні.

3| Ті, що пібрали стипендії в минулому шкільному році.

4| Ті, що живуть в бурсах.

Однічасно вказуємо, що факт заміщення учня в бурсі не є рівнозначний з едержанням стипендії.

Прехання про стипендію виключається учні зласноручно на спеціальному виготовленому бланкеті, який можна дістати в місцевому Комітеті, на терені якого дієть середні або фахові школи, в кіні I вл.

Де прохання треба долучити:

I. Опінію місцевого Комітету про майновий стан батьків учня та про факт відходу батька до СС Стрілецької Дивізії Галичина;

2. Опінію дирекції школи про поведінку учня та його успішність в навчанні;

3. посвідку замешкання в бурсі;

4. посвідку Психотехнічного Інституту у Львові | для учнів п.Львова.

При тому Комісія ДСФМ звертає увагу всіх зацікавлених на такі речі:

I| Стипендію признається на цілий календарний рік 1943|44; Той, що виступає зі школи або не виказує вимаганих біопсій, автоматично тратить стипендію.

2| Прокання про стипендію можна вносити тільки на спеціальне до цього видрукованих формуллярах з усіма вимаганнями залучниками. Прокання писати не на формуллярах або без залучників - не будеться розглядати.

3| Стипендійні прохання складають учні з усіма залучниками в дирекції своєї школи до застійніння. Вона з черги передає всі подані місцевий комісії бурс, щоб поставила внесення про розмір стипендії для кожного учня зокрема. Окрім прохання, надіслані безпосередньо до Українського Центрального Комітету, Відділу Шкільних Справ, Реферату ДСФМ - не будуть розглядані.

4| Реченець вістяний стипендійних прохань на руки дирекції школи минає з днем 15. вересня ц.р.

5. Курс для управителів і вихованників бурс.

Щоб підвищити адміністративно-господарський і виховний рівень у бурсах, улаштували Відділ Шкільних Справ УЦК курс для управителів і вихованників бурс в дніх 16-28 липня ц.р. у Києві в приміщеннях жіночої бурси при вул. Широкій | Кеманівського | 59.

В курсі взяло участь 60 учасників | -иць | з різних місцевин РР, що з тенер'чині у бурсах, курс розпочався слідом за Божою, яку відправив о. др. Г. Костельник 16.7. в 8 год. раніше в Преображенській церкві, після чого Керманич Відділу Шкільних Справ ігр. П. Ісаїв відкрив курс своїм річевим словом, в якому коротко з'ясував завдання курсу, вказуючи меднераз їх великих вимоги, що їх ставить теперішня педагогія до управителя і вихованника бурси.

На курсі викладали найкращі намі змінці неодиноких теоретичних і практичних ділжності з того обсягу, як д-р І. Шлемкевич, о. др. Г. Костельник, др. І. Кухта, проф. П. Ісаїв, проф. З. Зелений, ред. М. Добрянський, др. М. Коновалець, дир. Н. Красниця; др. О. Тисовський, проф. Ю. Каменецький, проф. В. Зубрицький, др. Я. Цурковський, др. Нардук, проф. Л. Шанковський, ігр. В. Баранура, проф. С. Сидорович і проф. А. Антонович.

Безпосередньо управляє курсом проф. І. Головчук з допомогою референта бурс при УЦК ігр. Казимири, хоч курсом особливо спікнувалася і сам Керманич Шкільного Відділу П. Ісаїв, будучи приявним на багатьох викладах та вирішувачі всі сумнівні справи.

Мешкали й харчувалися учасники- жінки в бурсі при вул. Широкій 59 під дбайливим упрацю п. проф. І. Левицької і її племінниці вихованниці п. К. Суярко, а мужчини при вул. Курковій 14 під вілов упрацю проф. В. Зубрицького, якому піддавав і управитель цієї ж бурси М. Ладчик.

Закінчення курсу відбулося 28. липня після вислухання Сл. Божій за Пресвідника УЦК з приводу його імені. На закінчення прибув представник німецької дистриктальної влади полк. А. Візанд та деякі члени Пресвідії УЦК, чехитанці врічливі керманичем Шкільного Відділу при сердечних сплеоках приятів.

Полк. Візанд, відповідаючи на привітання, забрав слово, і якому висловив цінні думки щодо німецько-української співпраці та виховання молоді у тему дусі. Після того учасник курсу с.І. Лонадич подякував ширими словами Пресвідії УЦК за улантування курсу, а джі Керманич Шкільного Відділу закрив курс, дякуючи полк. Візанду за його цінні вказівки та всім тим поіменно, що причинилися до відміння і премедення курсу, як теж пригадуючи учасникам ще раз на їх важні й відповідальні завдання.

Накінець відбувся спільний обід, що пройшов у свободній і приязній атмосфері, в часі якого Заступник Керманича Шкільного Відділу проф. Зенон Зелений запрощав приятів теплим словом.

Взагалі цілий курс неставлений на високому рівні та добре його підготовлене і зорганізовано, як це кілька разів гідкреслили самі учасники курсу, що рез'їхалися задоволені і в гарними споминами.

6. Професієзнавчий курс і конференція шкільних референтів і підреферентів.

Відділ Шкільних Справ УЦК відмінно провів у дніх від 18-21.ц.м. професієзнавчий курс і в дніх від 22-24 конференцію шкільних референтів і підреферентів Українських Комітетів і деяких Делегатур.

У професієзнавчому курсі і конференції візьмуть обов'язкову участь всі шкільні референти при УОК і УДК та кідреференти таких Делегатур: Рогатин, Підгайці, Бреди, Перемишляни, Борислав, Секаль, Городенка, Снятин, Галич.

Професієзнавчий курс відбудеться у Львові при вул. Булірда | Гандельштрассе | 4|ІІ. Конференція при вул. Фредри 6|ІІІ.

Учасники курсу і з'їзду приїдуть до Львова вже 17.ц.м. і зголоситься у Відділі Шкільних Справ УЦК, вул. Семінарії 18|І, звідки їх спрямуються на мешкання.

З собою треба привезти з діяльності шкільних референтур і підреферентур за час від 15.ІІ ц.р. до 15.ІІІ. ц.р., які відчитає на конференції кожний делегат. На відчитання звітів призначується кожному делегатові по 10 хвилин часу.

Звіти слід виготовити за схемою:

I. Стан і мережа шкіл:

- | | | |
|---|--------------------------|--|
| а | дитячі садки | постійні і сезонові |
| б | народні школи | чинні і нечинні; подати, чому нечинні |
| в | середні школи | гімназії й семінарії |
| г | професійні школи й курси | хлоп'ячі промислові, дівочі промислові, торговельні, сільськогосподарські, буроси. |

Для кожної групи подати кількість шкіл, відділів, кляю, вчителів, учнів | окремо хлопців і дівчат |.

II. Огляд діяльності за звітний період:

- | | |
|---|--|
| а | огляд діяльності шкільної референтури підреферентури |
| б | окремо подати інтервенції у німецької влади і їх вислід, |
| в | сумарично діяльність канцелярій. |

- III. Плян праці на найближчий час:
- a) плян праці шкільної референтури,
 - b) плян праці шкільної підреферентури.

Зазначити при цьому, що намічувалось зробити в попередньому періоді, а чого не виконано до дня написання звіту. Причини невиконання.

IV. Побажання до УЦК:

побажання шкільного референта | підреферента |

Побажання докладно спреквизувати і коротко умовиувати.

Звіти підписує голова УОК | Делегатури | і шкільний референт | підреферент |. Коміти поїздки покривають учасникам Комітети | Делегатури |. Побут у Львові безкоштовний.

Учасники курсу і в "їзду" мусять забезпечитися у відповідні відрядження.

Програма

конференції шкільних референтів і підреферентів УОК і Делегатур, яка відбудеться в дніх 22-24 п.м. при гул. Фредри 6|III.

22.УІІІ. год.8.30 - Богослужба в Успенській церкві, вул. Руська.
 год.10: - Відкриття конференції - проф. П.Ісаїв.
 год.10.30 Звіти шкільних референтів і підреферентів
 год.13-14 Дискусія над звітами
 год.14-15 Обід
 год.19 Театр

23.УІІІ. год.8-9 Підстави сучасного виховання і навчання - проф. П.Ісаїв.

год.9.10-10 Значення домашнього виховання - М. Пастернакова
 год.10.30-11.30 Розвиток фахового шкільництва в ГГ. - проф. Л. Шанковський.

год.11.30-12.30 Сніданок
 год.12.30-13.30 Підсумки з обстеження дитячих садків - А. Терлецька.

год. 13.30-15 Обід
 год.15-16 Діяльність Комітетів на шкільному відтинку
 проф. З. Зелений.

год.16.10-17 Допомога профес. і середньошкільній молоді-
 ігр. Б. Кавимира.

год.17.05-17.50 Діяльність КОДУС-а - Др. Ю. Поляновський.
 год.18-18.30 Сільсько-господарське шкільництво - інж.

Василь Дмитренко

год.19-20 Вечера.

24.УІІІ. год.8-8.45 Співпраця співпрацівників Мука'Довір"я УУОН з шкільними референтами - проф. С.Левицький.

год.8.50-10.30 Евентуалія
 год.10.30-11. Закриття в "їзду".

Нові учительські семінарії і семінарії для дитячих виховниць.

Йдучи назустріч проханню УЦК, Головний Відділ Науки й Навчання в Правлінні ГГ своїм письмом до нас в 29.УІ.1943р. Цл.Вісс.І Г 205 дозволив відкрити від 1.вересня 1943 дві нові учительські і семінарії, а саме в Золочеві і Перемишлі та просив пред'явити принадлежним Губернаторам організаційний план та проект бюджету тих шкіл. Прохання це сповнив вже УЦК і учит. семінарії у вгаданих місцях почнуть справді свою працю в початку нового шкільного року.

Веднораз своїм черговим письмом дозволив Головний Відділ Науки й Навчання відкрити з початком нового шкільного року однорічні семінарії для дитячих виховниць при всіх учительських семінаріях, які все існують і які повстануть з новим шкільним роком, очевидно, де зголоситься відповідна кількість кандидаток.

З уваги на те, що семінарії для дитячих виховниць колись вранці захоронжарськими у нас мало ще відомі і мало популярні, всі УОК УДК, Делегатури поєднані спопуляризувати їх та заекотити батьків поєднати мінечту молодь до такої школи. Приймається кандидаток, що скінчили 4 кл. гімназії або мають рівновартну освіту. Або ельвентки школи управнені вести всякі дитячі садки сезонові й постійні та бути виховницями дошкільних груп у всіх сиротинцях та захистах. Батькам слід звернути увагу, що постійні садки ми по-тільки розбудували вже існує 340 і далі їх розбудовуватимемо, а це вимагає кваліфікованих виховниць.

Вишкіл адміністративних працівників для потреб УЦК і його низових клітин.

УЦК, як промадянська організація з різними статутозавданнями потребує ідеологічне зігравороге й фахово вишколеного апарату. Щоб такий апарат вишколити, Провід УЦК задумує зорганізувати при УЦК постійні адміністраційні курси, які поділятимуться на два типи:

1. Загальний адміністраційний курс.
2. Спеціальний адміністраційний курс.

Загальний адміністраційний курс починається ~~для~~ дія 9. серпня 1943 в год. 8-й вранці і триватиме до дія 28. серпня 1943. На цей курс прийняті в-поміж 312 згідно з відомін - 80 кандидатів [ток], абсолютентів дворічних торговельних і однорічних фахово-торговельних шкіл. Крімнікіх кандидатів [ток] покликано письмово й подано їм до складні вказівки щодо приїзду. По тридцять відмінних курсі у Львові вони відходять на практику до УМК УДК і Делегатур, що триватиме 3 місяці від I.9-30.II.1943. Після скінчення практики вони повертаються до Львова на спеціальні адміністраційні курси. На час тривку їхньої практики в УСК і Делегатурах відповідні низові клітини УЦК, що одержать практиканта, діотануть від Відділу Шкільник Справ докладку інструкцію щодо складення практиканта, якої виконання перевірятиметься працівниками Відділу Шкільних Справ.

Спеціальний адміністраційний курс триватиме 6 тижнів від I.III.1943 - 18.I.1944 і вестиметься в трьох окремих групах:

1. Організація, фінанси, канцелярія
2. Господарство й суспільна опіка
3. Культурна праця, молодь, шкільництво.

Після скінчення одного чи другого курсу учасники складають перед комісією кінцевий іспит. Ті кандидати, що складуть іспит з додатковим поступом, одержують пасвідку, в якій буде вказано, що абсолютент курсів має кваліфікації стати працівником УСК чи делегатурі.

Виклади на курсах триватимуть 7 годин денно, від 8-13, та від 15-17. Курси вестиметься таборовою системою. Велику вагу прикладеться фізичному вихованню й спортивному виробленню кандидатів [ток].

Курси для прийнятих кандидатів [ок] безплатні. Вони одержать по-
мешкання й харчі в бурах УОК Львів-місто. На час практики
в УОК і Делегатурі курсанти одержуватимуть платню.

Списки прийнятих курсантів [ток] одержали УОК і Делегатури, що
згідно з вимогами обіжника Відділу Шкільних Справ з 28.6.1943 р.
ч. 1075/43 прислали Відділові прохання кандидатів зі свого території.
Крім цього тим УОК і Делегатуром повертається прохання кандидатів,
що їх прохання полагоджено зімовно.

Про інші курси, що будуть зorganізовані при УІК, овестасно поді-
слиться УОК і Делегатури. Тільки прохасмо наші обіжники докладно
перечитувати й дотримуватись умов, що в цих обіжниках заведуть засче-
чені.

Керманч
Відділу Шкільних Справ

УКРАЇНСЬКЕ ВЧИТЕЛЬСЬКЕ ОВІДІАННЯ ПРАЦІ.

Інформації в службових справах учителів.

I | Документи.

В наслідок веєнських подій, починаючи з 1939р., - багато учителів по-
губило або потрапило в інший спосіб [через крадіжку, вогонь | свої
документи студій - свідоцтва, дипломи і т.ін., або документи пра-
ці - декрети назначения, перегрупування, пенсіонування і т.д.-
Молоді вчителі повисили були свої кетрики й дипломи до б. Кураторії,
де вони рожами лежали, чекаючи на назначення, - і де вкінці
захопила їх війна. Учительство часто витрачає час і громі, шукавши
за документами і вкінці не може їх відшукати.

Щоб прийти учительству в домоготворі в цій справі радимо всім учите-
лам, що не мають усіх документів, звернутися до реферату правової
допомоги при УОП, а він дасть їм точні письмові вказівки. Що тор-
кається документів тих учителів, що подали їх до б. Кураторії, ра-
димо написати, в якому році подали ці документи, які саме, до
якої Кураторії, а тоді ми відмушкаємо їх справи в архіві й вишлемо
поптю або доручимо уповноваженій особі. - Зазначуємо, при тому, що
багато документів вивезли й покинули більшовики, а в такому разі
письмово порадимо, що дальше робити.

Оплата за вилукання документів не береться, але якщо комусь вале-
жить, щоб одержати відніс якогесь документу з архіву, тоді в'ра-
хунковому відхилені платиться 4.- зл. на наніпумяційні витрати.

2. Перегрупування.

Учителі, що працюють з добрими успіхами, мають сем' матуру й три
роки праці, можуть бути пересунені до У групи за Т.О.І.
Тому всім учителям, що мають новіші дані, радимо подати нам прізви-
ще й ім'я, відніс матур. свідоцтва, зіднико декрету назначений, щоб

ми можливо дітильнувати і приспінити їх перегрупування. Зазначуємо при тому, що роки праці за більшістю виків числиться так, як і роки праці за б. Польщі, або теперішні. Відписи свідectв і декретів наслідечки мусить пітврдити управитель школи або війт і прибити печатку. Удостовірені відписи слід робити на тій мові, на якій їх виставлено.

3) Перенесення на інше місце праці.

Шкільна влада Від. Науки й Навчання може перенести учителя на інше місце завжди, коли зайде службова причина де перенесення, чи з уваги на учителя, чи з уваги на потребу школи.

Якщо учитель просить перенести його до іншої школи, та перенесення на класнє прохання перев'єдичь шкільна влада два рази в рік, а саме від I.IX і від I.II, значить з початком першого або другого навчального річчя.

В іншому реченні не може бути учитель на власне прохання переведений. Перенесення погоджує взагалі Відділ Науки й Навчання й тут діє смід передавати заяви через окружний шкільний уряд | крайомушульamt|. Задалегідь треба пістаратися у своєго шкільного радника | шульрат|, щоб він дав добру спінку на проханні й погодився відпустити учителя. Без погодження справи з шульратом зайві всі старання. В заяві повинен учитель передати причини, за якими конкретне є його перенесення - приміром: розлучена досі жінка хоче вчити разом з чоловіком, дочка при батькові, з уваги на господарство й старих батьків, чи з уваги на передні школи і інотитути для учителів, що мають кількох дітей до школ. Подавати, очевидно річ, тільки точні, правдиві й поважні причини, а про раблені чи зроблені старання писати до країної поради при УУОН, Семінарізматр. № 8. Якщо треба хібсь учителей перенести чи труднощі слід також у свій час сюди писати.

Муж Давір"п
Українського Вчителського об'єднання
Праці

НАШЕ ПРОФЕСІЙНЕ ШКІЛЬНИЦТВО, ЙОГО ЗАВДАННЯ Й ПОТРЕБИ.

Ч. У.

Пережедимо до аналізі отриманої структури української торгівлі в Галичині й фахового вимірювання для її потреб. Ситуація в українській торгівлі тільки позірно виглядає краще, ніж в ремеслі й промисловості. Безумовно ми були за Польщі, і с тепер, свідками деяного росту нашого купецького стану. Цьому ростові промисла зміни українська кооперація, що по першій світовій війні розвинулась в Галичині незвичайно гарно, сконцентрувавши багато господарських діяньок і вимуливши багато можливостей для господарчої ініціативи. Крім цього чолітні обставини за колишньої Польщі склались так, що наш молодий інтелігентний доріст міг себе виявляти тільки на господарчому полі. Та проте структура торгівлі взагалі, а української зокрема виникла за Польщі поважні недоліки. Характеристичними рисами галицької торгівлі було: а) велике роздрібчення | 75% торговельних підприємств вражувалось до підприємств т.зв. IУ категорії, щоб то дрібних крамниць |; б) брак новітніх вищих форм, як: висилкові і магазинні дому, автомати, рухомі точки продажу, тощо; в) низька організація й техніка ебслуговування; г) малі обороти й низька рентабельність крамниць; д) перевага жидівського елементу в торгівлі | 84,7% у львівському, 93,6% в станичному та 93,4% в тернопільському воєводствах |; е) низька фахова підготовка купців | високу й середню освіту мало 16%, торговельну 2%, початкову 26,7%, хедер 17,3%, реальна мала домашню освіту |, та купецьких помічників | 60% в нижчому освіті|. Торговельна мережа не відповідала потребам населення. У Львові було тільки 246 крамниць на 10.000 населення, коти в Кракові 285. Не вражувачи Львова було тільки 60 харчевих крамниць на 10.000 населення | на Горішньому Шлеську 95 |, і тільки 10 текстильних | у Варшаві понад 30 |. А в тім в колишній Польщі тільки 3,7% населення займалось торгівлею, коти в Німеччині 10,5%, в Голландії 11,4%, а в Англії 12,8%. На 55.000 крамниць в Галичині, тільки 2.000 крамниць було в руках українців, при чому в торгівлі й обезпеченнях працювало 4861 українців. Це тільки 0,9% осіб занятьих в торгівлі в колишній Польщі, в якій до речі було, за вислідами офіційної статистики, 13,9% українців. Якщо взяти під увагу нормативи колишньої східної Польщі, нам треба буде обговорити в проглягу найближчого десятка літ 81.000 крамниць, в яких занятьих буде 250.000 українців. Розвиток цей є в повні можливості, коти візьметься під увагу, що в нас ще розмірно досить людей має деякий капітал, а сучасні умовини є незвичайно сприятливі для виявів торгівельної ініціативи. Ми мусимо одначе взяти під увагу німецькі вимоги й німецькі зразки і запевнити переважні частині нашого майбутнього купецтва зелідну фахову підготову, яка тільки одна доведе до кінця використати вложеній капітал і зуміти такі прикмети, як ініціатива і організаційний хист і таким чином створити не проминачі, але тривкі підвальнини нашого торгівельного розвитку. В ніякому випадку не можна легковажити цієї важливії діяльності народного господарства, що, безумовно, має далекосягле значення для нашого національного розвитку. Не можна й легковажити справ професійної торгівельної освіти, до якої покликані є передовим торговельними школами різного типу. В світлі вищесказаного виходить ясно, що треба ще десятка років праці торговельних шкіл в повній потужності, щоб вирівняти всі структуральні недоліки галицької торгівлі, а передовим брак в ній жидівського елементу.

А втім торговельні школи не виключають виключно майбутніх самостійних купців. Їх завдання є підготовка фахівців для всіх ділянок народного господарства | торгівлі, кооперація, промисловість, банки, обезпечення, услугові і комунікаційні підприємства, тощо|. Суть виховання і вишколу в тих школах полягає на тому, щоб майбутнім комерційним працівникам різних галузей народного господарства дати не тільки фахові знання, але й виховати їх на метких, ініціативних, підприємчих, господаричих, а при тому чесних ледб. Цих психофізичних ціх потребують численні ряди комерційних працівників, як затримітельні референти | заботівники|, скупники, продавці, бухгалтери, кореспонденти, стенотипістки, магазинники, рекламові фахівці, тощо. Всіх їх вишколює і виховує торговельне шкільництво.

Для цих потреб вишколюють в ГГ 46 званево-Обов"язкових торговельних шкіл, 35 дверічних торговельних шкіл | іх мережа побільшиться в найближчому часі в 2 нові школи | і 8 торговельних фахових шкіл. Всі ці школи є коедукаційні, бо з давен-давна жінка працює поруч з місцевими | польськими, юдівськими і українськими | за колишньої Польщі. 50% молоді, що вчиться в українських професійних школах с учнями торговельних шкіл. З усіх сторін чусться нарікання, що це забагато, що тільки фахівців для потреб торгівлі не треба, що в цій ділянці витвориться в найближчому часі надіроудукція. Треба в це сумніватись. Українські торговельні школи усіх типів спроможні в вишколити максимально 5.000 осіб річно. За десять літ дастися це суму 50.000 осіб, коли мінімальні наші потреби в цій ділянці виносять 250.000 осіб. Наявні потреби вимагають отже побільшення мережі нашого торговельного шкільництва. Іде тільки про те, щоб розвиток торговельного шкільництва йшов в парі з розвитком ремісничого шкільництва й, що більше, щоб не відбувався конфлікт | ремісничого і технічного шкільництва. Спочатку дійсно було можна заважити деяку перевагу торговельного шкільництва над ремісничим, цьогорічні вписи до професійних шкіл виказують одначе значне побільшення фреквенції учнів і учениць в ремісничих школах. Причинюють оції переваги торговельних шкіл були: маці труднощі в засновуванні цього типу шкіл і їх коедукаційність, при одночасних малих можливостях професійного навчання для дівчат. Звідціля випливає конечність побільшення цих можливостей і заведення коедукації в деяких школах ремісничого типу, як будівельні, електротехнічні, годинникарські, шкірально-взуттєві, мистецько-промислові, тощо. Розвиток нашого торговельного шкільництва повинен піти в напрямі побільшення мережі званево-обов"язкових торговельних шкіл, що повинні бути відкриті при торговельних школах у всіх більших осередках, при чому в менших | середках можуть вони творити організаційну єдність з промисловими званево-обов"язковими школами | т.зв. купецько-промислові званево-обов"язкові школи |. Кількість цих шкіл є поки що рівно замала. В ділянці дверічного торговельного шкільництва повинне бути ще декілька торговельних шкіл, між іншими в Бориславі, Болехові, Городенці, Скалаті, Ходорові, тощо. В ділянці торговельного фахового шкільництва треба нам подбати про розбудову спеціальних фахових відділів. Поруч уже існуючих при торговельній фаховій школі у Львові відділів загальносторговельного, банківського і кооперативного треба нам відкрити ще відділ асекураційний, що вишколював би фахівців засобів захисту сільсько-господарських продуктів, рекламовий, що вишколював би фахівців реклами, торговельно-адміністративний, що вишколював би фахівців для державної адміністрації і для адміні-

страдії торгівельних підприємств, транспортовий для вимкелу фахівців торгівельного транспорту й його експлуатації, стенотипічний вимкелу стенотипісток в українській і німецькій мові, та педагогічний для вимкелу вчителів для нижчих торгівельних шкіл. Крім цього розміткою наметі тергівлі та кооперації вимагає створення одної, а і кількох четьирі річних торгівельно-економічних шкіл, що відповідали б новому німецькому шкільництву типу: Wirtschaftoberschule та вимкнували новоцінні торгівельно-економічні фахівців в повнісв середньог освіті, та дріг річної фахової школи роклями; це вимкнувало б фахівців ремесел для петрэї тергівлі, промисловості і роклямових підприємств. Ось одна проблема - це спрага різноманітних торгівельних курсів. Обсяг всіх кожній торгівельної школи було б подбати про організацію гуртожитку й передвишколу літдей, що вхо в тергівлі працють, а потрібного фахового знання не мають, зглядно бажали б доповнити своє фахове знання в бажаному спеціальному напрямі. Могли б бути отже організовані курси жівітнього продажу й роклями, жівітньої бухгалтерії, браншеві курси для купців і торгівельних посічників, стенотипічні курси, тащо.

Огляд торгівельного шкільництва покінчуємо сглядом шкільництва для потреб домашніх і збірних господарств. Навчання домашнього господарства має велике значення для раціоналізації народньої консуменції та покращання народного здоров'я, що безумовно причиняється для збільшення продуктивності праці та забезпечення широких шарів нащої суспільності. З цих причин навчання домашнього господарства повинно бути «бесв'язковим для всіх дівчат, що вчаться в народніх, середніх і професійних школах. Крім цього для потреб домашнього господарства, маєтися бути організовані однорічні школи для домашнього господарства, які можна трактувати, як надбудову семирічних дівочих народних шкіл. Надбудову спіх господинських шкіл з тем однорічні школи дитячих виховниць, що вимкнувуть дівчат для більш складних проблем демамського господарства, а саме для виховування дітей. На жаль, є більше двох ці типи шкіл у нас ще дуже мало розвинені | 8 шкіл господинських і 6 шкіл дитячих виховниць | і перед нами на цьому відтинку ще багато праці. [Л.Л.]

ОПІКА НАД МОЛОДДЮ І РОДИНОЮ.

Відпраوا співпрацівників Референтури Тіловиховання.

Референтура Філософування Відділу Опіки над Молоддю і Родиною УГК Львів, улаштовує в дніх від 14-18 серпня 1943р. зразку відправу для всіх співпрацівників Референтури т.е. референтів Опіки над Молоддю і Родиною, кількох референтів тіловиховання, проводів клубів і тіловиховних гуртків, для всіх тіловиховних інструкторів і організаторів, а також для всіх тих людей, які з фахом тіловиховниками т.е., які мають непідготовлені якінебудь студії чи курси для тіловиховання. Окружні Комітети обов'язані всіх вищезазначених людей у своїх складах:

1. повідомити про відправу
2. подати їм програму відправи
3. своєчасно прислати до Референтури Тіловиховання у Львові список адрес тих людей
4. призначити, щоб люди ті х дні 15 серпня ставились у Львові.

Відправу починаємо в дні 70-тих уродин батька українського тіловиховання проф. Івана Боберського і так започатковуємо його юлійні рік.

Програму відправи подаємо в зачлененні. Близькі інформації і зміни будемо подавати комунікатами в пресі.

Ціль відправи: подати напрямні праді і організації тіловиховання.

Програма

Відпрахи співпрацівників Референтури Тіловиховання.

- I. Проф. Боберський як батько українського тіловиховання - референт др. Тисовський.
- Інформація про генеральній стан у тіловихованню - референт Антонович Адам.
- Статистика - референт Тріль Михайло
- Психологічні і педагогічні моменти у тіловихованні - референт Білостоцький Т.
- Хибні моменти в праді і поглядах на тіловиховання в напому минулому - референт Лисинецький Орест.
- Музика, а рух - референт Левицький Роман
- Фізичний тип України - референт Бондар Ростислав.
- В.Ф.С. - референт Ілечко Іван
- Биди пропаганди - референт Харський Едвард
- Народництво - референт Тріль Михайло
- Масова участь жінок в тіловихованні - вимога часу - референт Сіян Дарія
- Тіловиховання у інших народів - референт Козачок Йозеф
- Тіловиховання в школі і передшкільні - референт Охримович Марія
- Нозаміжнє тіловиховання - референт Білостоцький Тиміш

15. Тіловиковання як засіб народного здоров'я - референт Пр. Мерінка Іван.
16. Кадра поучників - референт Благіцка Ярослав
17. Побудова години тіловиховних занять - референт Криницький Іван

Практична частина:

1. Година тіловиховних занять без рукохватного спортивного пристроя
Гайдучок Степан
2. Шкільна година хімічної молоді - Охрикович Марія
3. Показ пристройок змагань - Козачек Йосиф.

К о н у э і к а т

ланки легкоатлетики В.Т. У.Н.К.

I. Країві легкоатлетичні змагання відбудуться в дніх 28 і 29 серпня ц.р. у Львові зі слідуючою програмою:

Ч о л о в і к и:

Віги: 100 м., 200 м., 400м., 800 м., 1500 м.
5 км., 10 км., 110 м. і 400 м. через шлітки.

Вігці: 4х100; 800 + 400 + 200 + 100 м.

Скоки: у височінь, у довжінь, жердков, трискок.

Мети: диском, булавкою, ратищем, молотом, стусан, кулев.

Ж і н к и:

Віги: 60 м., 100 м., 200 м., 800 м., 80 м., шлітки.

Вігці: 4х100 м., 200 + 100 + 75 + 60 м.

Скоки: у височінь, у довжінь

Мети: диском і ратищем, стусан, кулев.

Окружні референти і проводи клубів передуть змагунів до 15 серпня ц.р. на адресу: Референтура Тіловиковання УЦК, Львів, вул. Семінарійна 18.

До Краївих Змагань будуть допущені тільки ті змагуни, які виконуються відповідними мінімами. Ланка легкоатлетики встановила слідуючі мінімуми:

Ч о л о в і к и:

Віги: 100 м. 13 сек., 200 м. 28 сек., 400 м. 61 сек., 800 м. 2 мін.
20 сек., 1500 м. 5 мін.

Скоки: у довжінь, 5 м., у височінь 145 см., жердков 240 см.
трискок 19 м.

Мети: диском 28 м., ратищем 35 м., булавкою 50 м., стусан кулев 9 м.

Ж і н к и:

Віги: 60 м., 10 сек., 100 м., 16 сек., 200 м., 35 сек.

Скоки: у довжінь 380 см., у височінь 110 см.

Мети: диском 19 м., ратищем 19 м., стусан кулев 7 м.

II. Змагуни, які стартують до багатозмагів | десятизмаг і п'ятизмаг
чоловіків, п'ятизмаг і тримаг мінек | мають вислати свої зро-
шення до 8 серпня ц.р.

III. Змагуни і змагунки зголомені до Красних Змагань з"Іздачтською
під'їздом своїх окружників провідників до п'ятийди вечора 27 серпня
ц.р. Кождий змагун і змагунка мають взяти зі собою ков., простираль-
заголовок і петрібні для туалету речі. Рефлектанти на нічліги і
харчі мають зламити не 30 зл. 10 зл. за день в Рей. Тіловихським.

Плян діяльності на серпень 1943 року.

A/ Ланка руханки:

В місяці липні тіловиховні і спортивні товариства мали відмінні
тіловиховні покази під кільним небом. У багатьох випадках перешкоди-
ла тому непогода. Товариства, що такої імпрези не устроїли, відбу-
дуть її в серпні.

Крім цього в серпні певинні відбутися міжклубові приладокі змаган-
ня чоловічих дружин.

B/ Ланка плавання:

Плян діяльності передбачує на серпень окружні плавацькі змагання.
Програма змагань:

a/ <u>чоловіки:</u>	50 м., 100, 200, 400	девільним
	50 м., 100, 200	горілиць
	50 м., 100, 200, 400	рудним
	гінці 5x50	девільним
	" 4x200	змінним
	" 3x100	змінним
b/ <u>жінки:</u>	50 м., 100	девільним
	50 м., 100, 200	рудним
	50 м.,	горілиць
	гінці 4 x 50	девільним
	" 3 x 50	змінним

b/ ококи:

- 1/ ластівка з розбігу із 5 м. скічні
- 2/ піштира з розбігу із 5 м. скічні
- 3/ довільно вибрані: трунок, ластівка з місця, ломаний з розбігу.

Окружні плавацькі змагання мають бути переделені під знаком провідни-
х сил до красних змагань, що відбудуться в перших днях вересня. Орга-
нізацією окружних змагань займутися окружні референти тіловиховання,
згл. фахові керівники ланки плавання по округах спільно з провідни-
ками плавацьких секцій по товариствах.

Керманич Відділу
Опіки над Молоддю і Родинною,

ФІНАНСИ.

1| Праця УЦК а матеріальні показники.

Основою праці УЦК, УОК-ів і Делегатур - є пізнати докладно терен праці. Це дасть нам матеріальні показники, які потинні подрібно виказати які місцевості належать до даної клітини УЦК, кількість мешканців, кількість гектарів управної землі загалом і кожного жителя окрема, які стани є в селі | рільники, священики, учителі, розміоники, купці і т.д.|, чи в селі є школа, кооперативи УОТ і гуртки "Сіль. Госп". Щойно на основі таких матеріальних показників зоріємтуючися, який рівень освітньий, культурний і господарський даної місцевості та які вимоги можемо до неї ставити. Без цього кожна робота буде йти на сліпо і при наших найбільших зусиллях не приносить бажаних успіхів.

Маючи матеріальні показники, можемо вже сміло планувати нашу роботу на цілий рік, квартал чи по місяцям. Кількість жителів села вкаже нам процент членів зорганізованих в УЦК і членів ще не обнятих організацією, унагляднить нам, які стани сповняють свій обов'язок, які від цього обов'язку ухиляються. Найважніше в тому те, що "зика-зуючи недомагання користуючися певними цифрами, зібраними на основі матеріальних показників.

Тому визиваємо всі низові клітини УЦК, зібрати такі матеріальні показники | на підставі присланих від нас ззорів| зі своєго району, на них сперти та вести свою організаційну роботу.

2| Пригадка в справі "Писанки".

З прикістю стверджуємо факт, що деякі УОК-и і їх Делегатури все ще легковажать собі доручення, подані в наших обіжниках, і тим нарекують Централь, на проволоку реченцевого звітування перед владою.

Слід зауважити, що УОК-и і Делегатури з північних і західних окраїн злітуть вчас і придережуться реченців. Ітак - Грубешів, Біла Шидльська, Krakів і т.д. вже розчислилися з "Писанки" 1943 - однак цього не зробив УОК Коломия і Чортків. Реченець розчислений з "Писанки" 1943 минув 20. червня 1943.

Брак почуття солідності, брак почуття адисциплінованості, брак зрозуміння важливості справи - є виявом цього, що "коляду" розчеслюють вживана, а "Писанку" будемо розчеслювати зимою. В останнє визиваємо всі спільноти і тяжкі УОК - і їх клітини до поганого розчеслення з "Писанки" 1943 і "зеленосяточної збирки".

Керманич
Фінансового Відділу

ВИДАВЕЦЬ: УКРАЇНСЬКИЙ ЦЕНТРАЛЬНИЙ КОМИТЕТ
Краків, вул. Зелена 26.
Львів, вул. Паркова ч.10

HERAUSGEBER: Ukrainischer Hauptausschuss
Krakau, Grunestr. 26
Lemberg, Parkstrasse 10.